

Προς: Ακαδημαϊκούς Υπευθύνους Erasmus  
Γραμματείες Τμημάτων  
Κοιν.: Πρόεδρο ΔΕ  
Γραμματέα ΑΣΠΑΙΤΕ  
Αριθ. Πρωτ.: ΕΡ/242/02.02.15

Θέμα: Φοιτητές Erasmus στην Τουρκία: Ασφαλιστική Κάλυψη

Πρωθείται, για την ενημέρωση των ενδιαφερομένων, το με ημερ. 02.02.2015 ηλεκτρονικό μήνυμα του ΙΚΥ/ΕΜ με το ανωτέρω θέμα.

Μαρία Καντωνίδου  
Ιδρυματική Υπεύθυνη Erasmus+/KA1

**From:** Aspasia Karabela [<mailto:akarabela@iky.gr>]  
**Sent:** Monday, February 02, 2015 2:32 PM  
**To:** Aspasia Karabela  
**Subject:** Erasmus Students in Turkey: Insurance Coverage - minimum requirement for Erasmus students

Αγαπητοί Συνεργάτες,

Οι φοιτητές Erasmus που επέλεξαν ως χώρα προορισμού την Τουρκία για σπουδές ή για πρακτική άσκηση από την περασμένη ακαδημαϊκή χρονιά, είχαν θέματα και αντιμετώπισαν ζητήματα σχετικά με την άδεια παραμονής τους και την ασφάλειά τους. Το βασικό θέμα ήταν ότι εφόσον κάποιος Φοιτητής θα παρέμενε για 3 μήνες και πάνω, έπρεπε να δηλωθεί ως μόνιμος κάτοικος. Αυτό το γεγονός προκάλούσε πρόβλημα διότι ως μόνιμοι κάτοικοι, οι φοιτητές είχαν την υποχρέωση να έχουν ασφαλιστική κάλυψη από ασφαλιστική εταιρεία στην Τουρκία.

Μετά από ανταλλαγή αλληλογραφίας με τον Υπεύθυνο στην Εθνική Μονάδα της Τουρκίας, μόλις ενημερωθήκαμε ότι:

**Οι φοιτητές Erasmus θεωρούνται ως προσωρινώς διαμένοντες στην Τουρκία** και μπορούν να αιτούνται για την άδεια παραμονής τους έχοντας την δική τους ασφαλιστική κάλυψη, ακόμη και αν αυτή δεν είναι με Τουρκική Ασφαλιστική Εταιρεία. Εν τούτοις, η ασφάλεια που θα έχουν θα πρέπει οπωσδήποτε να καλύπτει τουλάχιστον τα παρακάτω:

**Minimum Policy Content**

	Contracted Institutions		*Non- Contracted Institutions	
	Annual Minimum Limit	Contributions	Annual Minimum Limit	Contributions
<b>Outpatient Diagnosis Treatment</b>	2.000. -TL	Insured : % 40 Company : % 60	2.000.-TL	Insured : % 40 Company : % 60
<b>Inpatient Diagnosis Treatment</b>	Unlimited	Insured : % 0 Company : % 100	20.000.-TL	Insured : % 20 Company : % 80

**\*Non- Contracted Institutions:** Institutions (hospitals, physicians' offices, and the other health institutions) that do not have an agreement with the insurer.

Αυτό σημαίνει ότι όταν εισέρχονται στην Τουρκία οι Erasmus φοιτητές και έχουν ασφαλιστική κάλυψη, το συμβόλαιο που θα έχουν θα περιέχει τις παραπάνω καλύψεις με τους ανωτέρω συγκεκριμένους όρους. Για να πιστοποιείται αυτό θα πρέπει το συμβόλαιο να είναι τουλάχιστον στα αγγλικά και ιδιαίτερα επιθυμητό να υπάρχει και τουρκική μετάφραση από την εταιρεία. Εφόσον ο φοιτητής πηγαίνει στην Τουρκία για σπουδές, τα Τουρκικά Ιδρύματα Ανώτατης Εκπαίδευσης έχουν προθυμοποιηθεί να μεταφράζουν το συμβόλαιο της ασφάλειας στην τουρκική γλώσσα και έτσι δεν θα χρειάζεται ο φοιτητής να έχει έξοδα μετάφρασης. Στην περίπτωση όμως που ο φοιτητής πηγαίνει για πρακτική άσκηση σε κάποια εταιρεία, ο φοιτητής θα πρέπει να φροντίσει **ή να είναι το συμβόλαιό του και στην τουρκική γλώσσα από την ασφαλιστική εταιρεία ή να έχει μεταφρασμένο το συμβόλαιο της ασφαλιστικής του κάλυψης στην τουρκική γλώσσα από έναν συμβολαιογράφο**. Έχουμε ζητήσει διευκρίνιση για το εάν ο συμβολαιογράφος θα μπορεί να είναι από την χώρα του φοιτητή ή εάν θα πρέπει να είναι από την Τουρκία και αναμένουμε την απάντηση.

Ο καινούργιος λοιπόν Νόμος στην Τουρκία έχει ως εξής:

***“Article 2- (1) Beneficiaries of Erasmus Plus may submit their insurance certificate which was issued by a foreign company in order to apply for a residence permit.***

***(2) In the case of above, the insurance certificate issued by a foreign company should cover the minimum criteria which were defined at 9/2014 Circular dated on 6/6/2014.***

***(3) The insurance certificate issued by a foreign company should be translated into Turkish by a notary.***

***(4) However, in the case of host Turkish higher education institutions authorise that the insurance certificate issued by a foreign company is in line with the minimum requirement stated above, the notary translation is not necessary."***

Παρακαλούμε να ενημερώσετε τους φοιτητές σας για τα παραπάνω,

Ευχαριστούμε για τη συνεργασία,

**Ασπασία Καράμπελα**

IKY/ Εθνική Μονάδα Erasmus+ | Ανώτατη Εκπαίδευση

Λεωφόρος Εθνικής Αντιστάσεως 41 | 14234 Νέα Ιωνία

Τηλ. 210 3726351 | Fax 210 3221863

[akarabela@iky.gr](mailto:akarabela@iky.gr) | [www.iky.gr](http://www.iky.gr)